

SUSCRIPCIÓN: Vitoria... 1 mes... 1,25 pesetas. Provincias... 3 meses... 5,00. Id... 9,00. Extranjero... 16,00. Pago adelantado. Oficinas: Estación, 47

HERALDO ALAVÉS

INSCRIPCIÓN: Esquelas en 1.ª a una columna 15 pesetas. a dos 30. a tres 50. Idem en 2.ª a una 10 a dos 20. a tres 25. Idem en 3.ª a una 5 a dos 10. a tres 15. Anuncios en 1.ª a 0,75 línea. Idem en 2.ª a 0,95 idem. Idem en 3.ª a 0,10 idem. Para inserciones de tres, seis y doce meses rebajas de 20, 30 y 50 %.

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA TARDE

Pago adelantado

Ayer en la Catedral TOMA DE POSESION DEL NUEVO ARCEDIANO Manifestación de simpatía de los obreros del Centro Católico y de las obreras de la Sociedad La Blanca

Como estaba anunciado, ayer, después de las horas canónicas, tuvo lugar en la S. I. C. el solemne acto de dar posesión de su nuevo cargo, al canónigo y M. I. Arcediano don José María Gómez, virtuoso sacerdote que lleva en Vitoria cerca de cuarenta años, en cuyo tiempo ha sabido conquistar el aprecio y el respeto de todos, por las preciaras dotes de talento que le adornan, por su trato sencillo y afable, por sus virtudes y por sus desvelos hacia la clase humilde y trabajadora.

obrerros católicos de esta ciudad, recibid el testimonio de gratitud, cariño y filial homenaje de los socios obreros del Centro de Obreros Católicos a su fundador y Director Espiritual que ha sabido con sus dotes de sabiduría, prudencia y virtud acrisolada, elevarlo al alto grado de prosperidad en que hoy se encuentra.



D. José María Gómez que ayer se posesionó de su nuevo cargo de Arcediano de la S. I. C.

La idea es plausible. Todo se lo merecía este sacerdote ejemplar, de excelentes virtudes, amante del decaído y desheredado de la fortuna, que puso sus mas vivos entusiasmos, en la obra católica social del Centro de Obreros. Ayer se enviaron varios telegramas al señor Obispo siendo los más expresivos los de los obreros y el de la Junta del centro católico, felicitándole porque en esta como en todas las ocasiones ha demostrado el Ilmo. señor Obispo un acierto y justicia dignos de elogio, confirmando tan alta dignidad a un humilde presbítero que ha desempeñado durante siete años el cargo parroquial, 34 el de maestro de ceremonias, el de catedrático del Seminario Cencial, capellán de varios colegios de religiosas, Escuelas Dominicas, Conferencias de San Vicente de Paul, Capellán de la Carcel, fundador los Centros Católicos de Obreros y de Obreras.

Los castizos

Así se llama un grupo de entusiastas vitorianos que este año se preparan para celebrar San Prudencio en toda regla. Irán a oír la misa en Armentia y comerán en el pueblo citado el menú que probablemente comieron sus tatarabuelos comenzando por la clásica perrechada, chillindrón (1) ansarones (2) pastel de liebre y postres; todo ello rociado de peleon de buena cepa que lleve a ponerles alegrías pero solamente alegrías como dice el refrán.

NOTAS TAURINAS Posada y Belmonte

Tardío resulta el análisis de la labor de ambos diestros en la plaza de toros de la Villa y Corte; más que por nada por tratarse de diestros que tenemos contratados ms como de ellos; prometidos además hacerlo y velar, que dicen en la patria de Pacemio. Posada: Es indudable que en Currito hay un torero, pero un torero de buena ley, en el que hermanan el valor y perfecto conocimiento del asunto taurino.

administrarlo, ese su valor, le hará llegar, y pues tiene por delante buen golpe de corridas contratadas, antes de su anunciada, no es aventurado predecir que Currito, será en adelante un matador de los cuarenta para arriba. Así se lo deseo. Belmonte: El mejor diccionario en que puede estudiar un aficionado a toros si es su afán apredier, es vor torar a Belmonte. Sus variaciones son inapreciables, y tan a la perfección dadas, que, como hemos dado en llamar ganadoras a los lanceos antes conocidos por de frente por detrás, habremos de clasificar sus lanceos a la orónica de lanceos belmontistas. Juega bien, muy bien los brazos y tanto recoge con el capote, que en su afán de que el bicho no se vaya queda este tan cerco que parece imposible pueda evitar el embroque, y sin embargo, su flexibilidad de cintura, su valentía, consiguen despegárselo y continuar su lucida suerte. Sus recortes, llevan sello propio, y otro tanto le ocurre con la mula, siempre en la cara del toro. Llamáme le atención varios paes de molinete seguidos, dados a centímetros de la cuna, entre los cuernos, de los que levantan al público de sus asientos, haciéndole enloquecer.

La jira de ayer a Durana

El diputado provincial electo don Miguel Fernández Llana ha sido obsequiado por su elector es a una jira que tuvo lugar ayer. Per el ferrocarril Anglo-Vasco-Navarro se trasladaron al inmediato pueblito de Durana donde se celebró el banquete servido por la fonda del señor Ipinza. Según nuestras noticias se sentaron a la mesa unos 200 comensales. Durante la comida, que fué animada, reinando el buen humor entre todos los reunidos, el vicepresidente de la Cámara de Comercio e Industrias de Alava don Teodoro González Zárate ofreció el banquete al señor Dáns. Este contestó pronunciando un breve discurso agradeciendo la atención. Fué muy aplaudido. Una banda de música amenizó el acto.

Regente

hace falta para regentar farmacia, en un pueblo cercano a San Sebastián. Informarán en esta Administración.

Rasgos y rasguños

Mi homenaje

Cuando estas breves impresiones salgan en la hoja volandera del periódico, se estará celebrando en el Real Ateneo de Vitoria, una solemne velada en honor del insigne maestro, gloria de la cultura mundial, del excelso polígrafo don Marcelino Menéndez Pelayo. Nada más justo que honrar la memoria del gran patriota español; nada más heroico tampoco para los socios del Ateneo, que, recogiendo flores por los campos abundantes y exuberantes de la mentalidad moderna ir a depositarlas ante la tumba del primero de los intelectuales, como homenaje delicado que se debe al genio, como protesta fervorosa de sumisión y vasallaje al que abarotó con su talento excepcional las esteras del saber humano y en esas esferas lució cual astro de primera magnitud que irradiando fulgores y destellos, ilumina con luz esplendorosa las rutas por donde caminan quienes sienten estímulos y apetece, con ansias verdaderas, anegar su entendimiento con deducciones de verdad y beber en la límpida y clara fuente de donde manan las aguas confortadoras del saber. Decir algo que no se haya dicho ya con soberana elocuencia, del que será siempre maestro de maestros; descubrir en su compleja labor cultural una nueva faceta que hacer ostensible para que con sus irrisaciones desconocidas muestre al filósofo ó al que tenga muy depravado su gusto estético, las bellezas ó los conocimientos que en impotente esfuerzo mental quiso investigar, pero no pudo, presentar al señor Menéndez Pelayo bajo un aspecto distinto del que ordinariamente se le conoce, fuera del ambiente de bibliotecas y postres, como su gran hermano Enrique, esquistoso novelador y prosista, lo dibuja en el lecho del dolor, donde se acababa poco a poco las majestades de la tierra y se encumbran a una altura incommensurable los anhelos del alma, muy ardiente deseo sería para mí, pero no encaja en un corto y modesto artículo periodístico escrito al correr de la pluma, y en el que solo deseo reflejar someramente mi admiración entusiasta por el hombre insigne y llegar hasta su lecho sepulcral con sus ideas y enseñanzas luminosas en la frente, con la plegaria y la oración del cristiano en los labios y elevando en lo mas hondo de mi alma un monumento de recuerdos inmortales ó imperecederos a quien la fama coronó de gloria y abrió la Historia a una de sus mas brillantes páginas para escribir su nombre con letras de oro. Y hoy que una literatura exótica y desprovista del bagaje que debe llevar tras de sí toda obra encaminada a instruir ó deleitar invade al mercado lite-

rario; cuando, con verdadero asombro y dolor noto que la juventud busca con avidez esas obras pornográficas que matan el alma, corrompen las inteligencias y las sumen en el vapor y en el hastio de unas pasiones avidas por descripciones llenas de un realismo escandaloso y prosa; ahora que se nota una decadencia marcada y entre el inmenso farrago de libros que se editan y lucen sus cubiertas en los escaparates de las librerías, apenas si hay algún Ricardo León, que con su fondo sano y elevado y su estilo pulcro y atildado, haga, con su labor de ofrebte, despertar emociones puras, las emociones del arte verdad; ahora, repito, es cuando se echará de menos la figura gigantesca de Menéndez Pelayo, el único capaz de poner fuerte dique y cortapisa eficaz a

EN EL TEATRO CIRCO

La fiesta de la jura de los exploradores

Antes de empezar. Una de las fiestas mas solemnes y simpáticas, ha sido, sin duda alguna la verificada ayer en el Teatro Circo, por los exploradores de España, sección de Vitoria.

Origin de los exploradores. Oupáse el orador del origen de los exploradores, asociación fundada por el general inglés Robert-Boden-Powell, quien alocionado por la guerra del Transvaal, estimó como una necesidad imperiosa para su país, la transformación de las juventudes actuales en muchachos vigorosos, bien preparados para la vida, de una moralidad sólida y profundamente apasionados de su patria.

Comienza el acto. A la hora en punto las autoridades, comité provincial é invitados, ocupan los sillones colocados al efecto en el escenario, siendo saludados por el público prolongados aplausos. Ocupa la presidencia el distinguido capitán de caballería don Teodoro Iradier comisario general de la Asociación.

El escenario y platos hallanse adornadas con profusión de plantas. Al fondo de aquél se halla colocada la insignia y bandera de los boy-scouts, que ostenta los colores nacionales, con una franja central morada. En uno de los ángulos de la misma se ve la insignia de la asociación y en el centro el escudo de la provincia.

El señor Iradier declara abierto el acto, pronuncia udo breves frases. Dice que honrado con la presidencia, su primer deber es saludar a las autoridades y al público que realizan con su presencia el acto que va a verificarse, que es sin duda intensamente hermoso y trascendental, por la promesa que han de prestar los miembros de la asociación, que no es otra, que la de hacer Patria.

El ilustrado capitán del regimiento infantería de Guipúzcoa, señor Moreno, da lectura a unas cuartillas, que por su extensión no publicamos íntegras y que vamos a procurar extraer. Comienza el señor Moreno diciendo que antes de entrar en el asunto principal de lo que va a decir, ha de cumplir un deber de cortesia dirigiendo un respetuoso saludo a cuantos con su presencia avalaron el acto y rindiendo justo homenaje de admiración a las señoras que al acudir a la reunión, la embellecen y poetizan con sus encantos.

Don Andrés Moreno. El ilustrado capitán del regimiento infantería de Guipúzcoa, señor Moreno, da lectura a unas cuartillas, que por su extensión no publicamos íntegras y que vamos a procurar extraer. Comienza el señor Moreno diciendo que antes de entrar en el asunto principal de lo que va a decir, ha de cumplir un deber de cortesia dirigiendo un respetuoso saludo a cuantos con su presencia avalaron el acto y rindiendo justo homenaje de admiración a las señoras que al acudir a la reunión, la embellecen y poetizan con sus encantos.

Este dirigiéndose a los exploradores, dice que al dar las campanadas de las doce sus compañeros los exploradores madrileños, envían su cariñoso saludo

tamaños desvaríos, éi solo que con su erudición pasmosa, podía desenterrar del polvo del olvido obras y autores desconocidos y fijar el radio de acción en que se ha de desenvolver todo trabajo examinado a buscar los sentimientos del alma, para hacerlos vibrar a impulsos de la belleza y de la verdad. Voes elocuentísimas se elevarán esta noche en el salón de actos públicos del Instituto, para homenajar al que tiene dentro de las inteligencias señalado un sitio de honor y cuando los aplausos irrumpen clamorosos y se deje netar entre los asistentes el cálido y fervido entusiasmo que inspiran siempre los elogios prodigados en loor del genio cons grado por todos los intelectuales, cuando la atmósfera que se respire se vea toda saturada de admiración hacia

quien puso el nombre de España en los límites de la excelisitud y el escalofrío de la emoción recorra nuestro ser deplorando la pérdida de ese hombre-cumbre, que jamás debió desaparecer de entre nosotros, entonces me parecerá ver la figura grandiosa del gran Menéndez y Pelayo, que, agradeciendo con su sonrisa de bondad el homenaje tributado, recoge todas esas flores y poniendo sus labios en ellas, las deposita a las plantas de la arrogante matrona que personifica a España, para indicarnos que por encima de bajas y ruines pasiones está el amor a la Patria única é idolatrada, a la que todos en la medida de nuestras fuerzas tenemos la obligación sagrada é ineludible de honrar y de enaltecer.

Continúa el señor Moreno su lectura, ocupándose de los enemigos de la asociación. Es fácil—dice—que os digan que sustentamos ideas contrarias a la religión, que al educar a los exploradores vamos a llevarlos por sendas opuestas a las que la religión nos marca.

Dirigiéndose al señor Iradier, dice que ha de permitirle que pida a todos que oanten en su honor un himno de alabanza a su entusiasmo, a su constante trabajo. Y sírvale—añada—de íntima satisfacción que su nombre quedará esculpido con letras de oro en el hermoso libro de la Patria.

Al terminar su hermoso discurso pronuncia tres vivas a España, a los exploradores y al señor Iradier, que son contestados entusiásticamente por los muchachos. Reptense intensamente los aplausos.

La jura. Al levantarse el señor Buesa produce en la sala solemne silencio. El presidente del comité alavés, manifiesta que ha llegado el momento de proceder a la jura. Al grito de ¡exploradores! ¡listos!—Levántanse los niños, como movidos por un resorte. Después pronuncia el señor Buesa las frases que los boy scouts, han de adoptar por norma, que son contestadas unánimemente, como una só o hombre, por los pequeños exploradores.

Terminado este acto hermoso la banda de música ejecuta una preciosa marcha. Don Teodoro Iradier. El bizarro capitán, alma de la Asociación y entusiasta fundador de la misma, se levanta en medio de formidable ovación.

Con "bien" su breve discurso manifestando que, ante de nada, tiene que pagar las deudas de honor que le merecen a las frases del señor Moreno. Acepto—dice—esas frases como un estímulo, no solo para mí sino para los que me ayudan. Las recojo y distribuyo al mismo tiempo entre los exploradores, Comité é instructores que son el alma de la asociación.

Satisfacción grande es para mí ocupar el lugar preferido. Oí felicitó y envío un abrazo fraternal en esta obra de regeneración patria.

que nosotros debemos contestar exclamando: ¡Viva los exploradores españoles! Los muchachos, levantan rápidos y únicos y como un solo ser gritan con entusiasmo: ¡Vival ¡si. ¡si! ¡hurral! A continuación óyese una salva de aplausos y todo vuelve a quedar en silencio.

Continúa el señor Moreno su lectura, ocupándose de los enemigos de la asociación. Es fácil—dice—que os digan que sustentamos ideas contrarias a la religión, que al educar a los exploradores vamos a llevarlos por sendas opuestas a las que la religión nos marca.

Dirigiéndose a los muchachos, explica algunos conceptos. Sereis, para ser bueno—dice—mejores cada día, palabras del himno compuesto para vosotros y en esas palabras está condensada todo vuestro deber. Añade que el explorador al prestar su juramento, lo presta para cumplirlo, les recomienda el exacto cumplimiento de sus deberes, para que mañana sean ciudadanos queridos y respetados y que imiten a los boy-scouts ingleses en encanto les sea posible.

Cita un hermoso caso sucedido en un lugar de los Estados Unidos, en que los exploradores consiguieron salvar muchos niños con su arrojo y abnegación. Voy a terminar—dice—acordados siempre de que fuisteis exploradores, recoged esta semilla que ahora se derrama pródigo sobre vosotros, y no hay duda que encontrando por lecho para que germine la nobleza de vuestros sentimientos, fructificará pujante y cuando hayais trocado las alegrías de niños, por la madurez del hombre, acordados de este buen patriota, del señor Iradier, que supo hacer a España la aurora de su renacimiento y esplendidez.

Dirigiéndose al señor Iradier, dice que ha de permitirle que pida a todos que oanten en su honor un himno de alabanza a su entusiasmo, a su constante trabajo. Y sírvale—añada—de íntima satisfacción que su nombre quedará esculpido con letras de oro en el hermoso libro de la Patria.

Al terminar su hermoso discurso pronuncia tres vivas a España, a los exploradores y al señor Iradier, que son contestados entusiásticamente por los muchachos. Reptense intensamente los aplausos.

La jura. Al levantarse el señor Buesa produce en la sala solemne silencio. El presidente del comité alavés, manifiesta que ha llegado el momento de proceder a la jura. Al grito de ¡exploradores! ¡listos!—Levántanse los niños, como movidos por un resorte. Después pronuncia el señor Buesa las frases que los boy scouts, han de adoptar por norma, que son contestadas unánimemente, como una só o hombre, por los pequeños exploradores.

Terminado este acto hermoso la banda de música ejecuta una preciosa marcha. Don Teodoro Iradier. El bizarro capitán, alma de la Asociación y entusiasta fundador de la misma, se levanta en medio de formidable ovación.

Con "bien" su breve discurso manifestando que, ante de nada, tiene que pagar las deudas de honor que le merecen a las frases del señor Moreno. Acepto—dice—esas frases como un estímulo, no solo para mí sino para los que me ayudan. Las recojo y distribuyo al mismo tiempo entre los exploradores, Comité é instructores que son el alma de la asociación.

Satisfacción grande es para mí ocupar el lugar preferido. Oí felicitó y envío un abrazo fraternal en esta obra de regeneración patria.

Manifiesta que los señores Buesa y Aros han contribuido no poco a ella, constituyendo el comité y organizando los grupos.

Los instructores—añade—han ordenado la obra y el pueblo de Vitoria acogió con cariño y entusiasmo, tan grande como.

Dice que como vitoriano se siente orgulloso de que los exploradores de su tierra sean los primeros y figuren a la cabeza de todos los de España.

Hace el orador algo de historia para fijar su atención en uno de nuestros antepasados más ilustres; don Manuel Iradier, fundador de un grupo denominado «La joven exploradora» que hacía excursiones y cosas prácticas y útiles.

Dedicó sentido recuerdo a la memoria del insigne alavés.

Tras dirigirse a los muchachos, que escuchan con gran atención, dice: formar vuestro carácter para haceros hombres. Si sois tenaces, ocupareis los más altos puestos, gobernareis la nación y si no olvidáis los sanos consejos de vuestros instructores, haremos nueva y fuerte generación.

España—continúa—ha dormido y ahora es que despierte.

Queremos sois los transformadores de nuestra Patria.

(Prolonga la ovación.) Habla de la protección que don Alfonso dispensa a la asociación y termina sus breves frases pronunciando con calor «Viva España! Viva nuestro augusto protector don Alfonso XIII! Viva los exploradores de España!

Todos son contestados por un grandioso y unánime: ¡Vival! ¡Vival! ¡Vival!

El himno

Terminado el bello discurso del señor Iradier, los niños, dirigidos por don Genaro Rey y acompañados por la banda de música que dirige, entonó con suma perfección el precioso y marcial «Himno de los Exploradores».

Al final los aplausos se reproducen y los intérpretes se ven obligados a repetir el hermoso canto.

El desfile

Terminado el solemnisimo acto, el público abandona el local y los muchachos con perfecto orden, formaron en el patio del Teatro.

En las calles el público, apesar del malísimo tiempo, espera el paso de los bravos muchachos vitorianos.

A una menor parte emprende la marcha de Vitoria la marcha a los acordes del himno, con perfecto orden.

Al frente de los muchachos vemos al pandoroso teniente coronel señor Manso.

Con los grupos desfilan sus respectivos instructores.

El acto de ayer constituyó un acontecimiento del que todos guardaremos grata memoria.

Pelicitamos a los organizadores y felicitamos por haber logrado implantar en nuestro pueblo tan patriótica institución.

Desde estas columnas enviamos nuestra enhorabuena al señor Iradier y miembros del comité vitoriano.

Terminado el acto el señor Iradier fué invitado a una comida íntima que se celebró en el acreditado hotel «Quintanilla».

El señor Iradier ha salido en el exprés de esta mañana para San Sebastián.

Naced la felicidad de un enfermo.

Blevadie unas cajas de Píldoras Pink

Quando las Píldoras Pink entran en una casa la enfermedad sale de ella: esto ha llegado a ser proverbial, como resultado de las numerosas curaciones efectuadas por ese notable regenerador de la sangre, tónico de los nervios.

Por consiguiente, si tenéis un enfermo en vuestra casa y no habeis conseguido resultado de los tratamientos ya seguidos, aporad al enfermo unas cuantas cajas de Píldoras Pink y haréis su dicha, es decir, haréis que recupere la salud.



Srta. REMEDIOS DIAZ

Fa Srta. Remedios Diaz, que vive en Madrid, calle de Encarnación, n.º 152, 1.º izquierdo, escribe:

«Consevo sincero agradecimiento a sus excelentes Píldoras Pink que me han curado. Años hacia que era presa de una gran debilidad general y sufría continuos dolores de cabeza, seguidos de vahidos. Habia perdido completamente la memoria y me hallaba tan débil que no podía hacer nada. No poco dinero habia gastado en remedios pero no por esto me sentia mejorada. Una amiga acortó a recomendarme las Píldoras Pink: las tomé con verdadera confianza y al cabo de muy poco tiempo vi claramente como cuanto habia mejorado. Mi amiga ha hecho mi felicidad por haberme recomendado las Píldoras Pink que me han curado admirablemente: en la actualidad me siento fuerte y agil; ya no tengo dolores de cabeza. En verdad, no hubiera creído nunca que después de verme tan enferma habria de curarme tan pronto y tan perfectamente».

Las Píldoras Pink no son, por desgracia, un remedio para todos los males. Sin embargo, curan gran número de ellos, de los que tienen común origen, a saber, el mal estado de la sangre y la debilidad de los nervios. Son de soberanos efectos contra la anemia, clorosis, debilidad general, dolores de estómago, agotamiento nervioso, jaquecas.

Se hallan de venta en todas las farmacias al precio de 4 pesetas la caja, 21 pesetas las seis cajas.

Información política

POR TELÉFONO

3'40 t.

El ministro de Fomento. —Instituto español en París.

Definitivamente mañana regresará a Madrid el ministro de Fomento.

El ministro de Instrucción Pública, se halla estudiando en la actualidad, con varias personalidades francesas, la conveniencia de crear en París un Instituto español, igual al Instituto francés existente en Madrid.

De Palacio

Anoche se reunió en Palacio toda la familia real, permaneciendo allí hasta después de la comida.

La cuestión del Catolicismo

Esta tarde se reunirá el pleno del Consejo superior de Instrucción Pública.

En esta reunión se resolverá la proposición del señor Vicienti y los votos particulares presentados, en la cuestión referente a la enseñanza religiosa en las escuelas.

Alba y los periodistas. —Escribes de noticias.

El ministro de la Gobernación al recibir a los periodistas les ha dicho que era el día hoy un día que no tenía apenas que decirles, siendo grande la escasez de noticias.

Después añadió el señor Alba que había recibido la visita de varias comisiones y representantes en Cortes, los cuales le habían saludado.

El nuevo Nuncio. —Un banquete. —Un mensaje del Papa.

El nuevo Nuncio, señor Ragonesi, ha sido obsequiado hoy con un banquete por el Nuncio interino.

Ragonesi dijo que traía un esmeroso mensaje del Papa para transmitirlo al Episcopado Español.

Por la nunciatura han pasado hoy muchas personalidades dejando sus tarjetas.

NOTAS DE SOCIEDAD

Los que viajan

Han salido:

\* En el rápido del mediodía para Burgos nuestros distinguidos amigos don Andrés y don Julián Ladrón de Guevara.

\* Para Haro y otras capitales del Norte don Honorio Cobas.

\* Don Angel Rodríguez para Santo Domingo de la Calzada.

\* A Logroño don Joaquín Arbuló.

\* A Bilbao nuestro particular amigo don Guillermo Elio.

\* Para Laguardia doña Purificación Vallejo de Lizárraga ó hija María Teresa.

\* Con dirección a Burgos el bizarro teniente coronel don Antonio Bajar.

Han llegado:

\* Procedente de Espejo el médico de aquella localidad don Estanislao Lacalle.

\* Después de pasar unos días en Irún, en el rápido del mediodía, el presbítero don Domingo Vélez de Guevara.

\* De París don Antonio Lopez de Gureñu.

\* Del Escorial el teniente coronel, nuestro querido amigo don Santiago Neira.

\* De Irún don Andrés Velez de Guevara y señora.

\* Después de haber cursado en la Academia de París y habiéndose perfeccionado en el corte, han llegado a esta con objeto de reanudar sus tareas, los hijos de los distinguidos comerciantes señores Ibarra y Lazcano.

Invitación

El Secretario de la Sección de Ciencias Morales y políticas del Real Ateneo, don Javier de Grado, ha tenido la atención de invitarnos, con atento besalamo, a la velada que en honor de don Marcelino Menéndez y Pelayo tendrá lugar en dicho centro el día de hoy.

Agradecemos la amabilidad y prometemos asistir gustosísimos al acto.

Sufragies

Todos los días del mes de Abril se celebrará una misa rezada en el convento de San Antonio a las diez de la mañana, la cual será aplicada por el alma de la Excelentísima señora doña María Pascuala Jarava (q. e. p. d.)

Los enfermos

Si sigue en el mismo estado de gravedad la esposa de nuestro amigo don José Gorrochategui.

Mejora de su indisposición el Notario eclesiástico señor Rais.

DESDE BARCELONA

POR TELÉFONO

3'40 tarde.

La federación náutica

Con motivo de haberse constituido la Federación Náutica ha tenido lugar en los locales de la nascente sociedad un banquete de 60 cubiertos que se vió muy animado.

El presidente de la Federación al desatparse el champagne pronunció un elocuente discurso haciendo votos por la prosperidad de esta nueva entidad náutica.

Romería catalanista

La romería catalanista a San Felip de Llobregat celebróse sin incidentes. El mal tiempo deslució el acto pues durante todo el día estuvo lloviendo copiosamente.

Los romeros tuvieron que guarecerse en un bosque donde los oradores pronunciaron los discursos que llevaban preparados.

Al regresar a Barcelona los excursionistas, vinieron cantando el himno «Los segadores» y la «Marsellesa» con letra catalana.

En pro de los obreros

Los fabricantes catalanes han comenzado a crear instituciones en favor de los obreros.

Por lo pronto se ha constituido una, por la cual de la jornada de 10 horas se rebaja hora y media, quedando reducida por tanto a ocho y media horas de trabajo.

Otra de las instituciones que se creará en breve, s rá para conceder unos días de vacaciones por Pascuas de Navidad, abonándose el jornal al obrero.

Fiesta en un asilo

En el Asilo de Caridad se ha celebrado una función benéfica que se ha visto muy concurrida.

En ella tomaron parte un orfón y una banda de música.

El festival resultó hermosísimo. Al estandarte del orfón le prendió una corbata un asilado pintada por el mismo.

La recaudación ha sido grande.

Garnier en Vitoria

El banquete de anoche

Anoche se celebró el banquete que según se había anunciado se proponía ofrecer a Mr. Leoncio Garnier la Unión Sportiva Alavés.

Presidió Garnier, quien tenía a su perocha al joven piloto aviador vitoriano señor Alfaro y a su izquierda al presidente de la entidad organizadora del homenaje don Jesús de Eguiluz.

Los demás comensales fueron los señores Arcegon, Echeverría, Ariza, Perez, Herce, Leco, Manso, Garcois, Ayala, Mingel, Rafael Retana, Luis Retana, Ezquerri, Mañero, Garcois, Estibaliz, Ubia y Barutua.

A los postres brindó el presidente de la Unión Sportiva señor Eguiluz, quien felicitó a Garnier, expresando además las mejores que ha de reportar a Vitoria, la implantación de la Escuela de aviación.

Garnier pronunció palabras de agradecimiento por la distinción de que se le había objeto.

Se envió un telegrama de salutación a Mme. Garnier.

Escuela de aviación

Procedente de Santander ha llegado a Vitoria el distinguido joven sportman santanderino don Francisco Pombo, que se halla inscripto como alumno en la Escuela de Aviación.

Ha encargado a Garnier que le adquiera un aparato Blériot, de dos asientos de ochenta cabales.

En el rápido de las ocho de la noche marchó ayer a Madrid el señor Pombo. También ha llegado a Vitoria otro alumno de Garnier, procedente de Oviedo.

LOTERÍA

POR TELÉFONO

3'40 tarde

En el sorteo verificado hoy en la Casa de la Moneda, han correspondido los premios siguientes:

Premiado con 100.000 pesetas

22.813 — Madrid

Premiado con 60.000 pesetas

951 — Madrid

Premiado con 20.000 pesetas

7.565 — Burgos, Madrid

Premiados con 1.500 pesetas

9.080 — 28.777 — 28.792 — 24.575 — 5.422 —

32.388 — 10.057 — 16.598 — 17.547 — 6.991 —

9.254 — 3.299 — 9.663 — 8.184 — 26.176 — 32523

— 13.485 y 14.590.

Información general

POR TELÉFONO

3'40 tarde.

El temporal en Sevilla

Comunican de esta capital que continúa el temporal de lluvias.

Debido a esto, se ha desbordado el Guadalquivir en varios puntos.

La barriada de San Juan y parte de los barrios bajos, se han inundado.

Las autoridades han tomado toda clase de medidas para evitar desgracias personales.

Accidente ferroviario

En una estación próxima a Sevilla ha ocurrido un accidente ferroviario.

Efecto del temporal, se ha derrumbado un traraplán, al paso de un tren de viajeros.

El convoy descarriló, resultando con contusiones, el maquinista y el fogonero. Los viajeros han salido ilesos.

Los desperfectos en el material son de importancia.

Ribalta en Zaragoza

Participan de Zaragoza que ha llegado a aquella capital el ex-ferroviario Ribalta.

La policía ha tomado precauciones para evitar que los obreros celebren reuniones sin el consentimiento del Gobernador.

Posteriormente se ha dicho que es inexacta la noticia de la llegada de Ribalta, pero apesar de esto se insiste en que se encuentra allí.

El aviador Brindejone

De Burgos se reciben noticias dando cuenta de la llegada del aviador Brindejone.

Permanecerá en dicha capital hasta la completa reparación del aparato.

Brindejone tiene el propósito de salir mañana para Aranda y Madrid.

La salud del Papa

Dicen de Roma que su Santidad el Papa ha emporado bastante.

Anoche sufrió un grave ataque de asma, siendo necesario suministrarle inhalaciones de oxígeno.

El asesinato del rey de Grecia

De Salónica se reciben nuevos detalles sobre el asesinato del rey Jorge.

Se ha confirmado que en el momento de ser detenido por los gendarmes el asesino, los soldados intentaron lyncharle.

Después y creyendo se trataba de un musulmán, recorrieron la población, penetrando en las viviendas (turcas y asesinando a sus moradores.

Dícese que pesan de 100 el número de turcos muertos por los griegos.

Emilio Oñate

Médico

Estación 55-2.º Izquierda Cirujía general y enfermedades de la piel

ECOS DE VIZCAYA

POR TELÉFONO

3'40 t.

Acto religioso

Esta mañana a las siete y media ha salido procesionalmente la comunión para los enfermos de la parroquia de Santiago.

La comunión la tomaron once enfermos de distintas calles pertenecientes a la mencionada parroquia.

Los balcones de las casas estaban adornados con colgaduras.

Ha dado escolta al Santísimo un piquete de Garrellano con banda y música.

Las damas católicas

Al gobernador civil le ha visitado hoy esta mañana una comisión de señoras, entregándole un mensaje que elevan las damas bilbaínas al Presidente del Consejo, en cuyo escrito se protesta del proyecto del Gobierno declarando no obligatoria la enseñanza del Catolicismo en las escuelas.

El señor Quijpo del Llano ha dado curso al mensaje.

Un incendio

Hoy se han recibido noticias del pueblo de Arrázniz diciendo que esta madrugada se ha declarado un violento incendio en una casa de aquel pueblo.

A consecuencia del incendio pereció una vaca, causándose desperfectos en la casa quemada por valor de 4.000 pesetas.

El día

Está el día de aspecto variable.

El día en la Audiencia

Diario de un curial

A las once de esta mañana ha tenido lugar en la Audiencia de esta capital la vista por Jurados de la causa seguida contra Faustino Fontecha y Ortiz de Zárate, guarda jurado de Bergüenda, por el delito de homicidio.

Presidía la sala el presidente de la Audiencia señor Castro Matos y los magistrados señores González Rothwos y Ayala.

El ministerio fiscal ha estado representado por el teniente fiscal don Nilo Garcia Paredes y la defensa encargada al ilustre abogado don Alfredo Tabar.

Hecho de autos

Entre seis y seis y media de la tarde del 16 de Mayo último, se encontraron en el paso de Pamplona a Arenas, jurisdicción de Bergüenda, Anselmo Salazar Pinedo, de 53 años de edad, pastor y vecino de dicho pueblo y su convecino el hoy procesado Faustino Fontecha y Ortiz de Zárate, guarda municipal jurado de dicho Bergüenda en cuyas funciones estaba en aquel entonces y por ello llevaba consigo una carabina de propiedad del Ayuntamiento cargada con bala para cuyo uso estaba autorizado y al encontrarse, comenzó a cuestionar acerca de si había sido ó no procedente ciertas denuncias hechas por el segundo como tal guarda contra el primero y acalorándose en la disputa se acometieron mutuamente dándose de golpes, en cuya ocasión el sumariado disparó a quemarropa un tiro con la aludida carabina contra el Anselmo Salazar y después de atravesarle el proyectil la mano derecha, penetró a unos cinco centímetros por debajo de la última costilla flotante del lado derecho y perforado las asas intestinales y seccionando la arteria aborta descendente, salió al nivel del centro del hueso hiliaco izquierdo produciendo con ello necesariamente la muerte inmediata del infortunado Anselmo Salazar.

El mismo proyectil después de atravesar el cuerpo del infortunado fué a dar a una oveja de la pertenencia de aquél, cuya muerte produjo, habiendo sido parcialmente tasada su valor en 10 pesetas y 50 céntimos.

Por último el sumariado fué penado por esta Audiencia por delito de lesiones en sentencia de 31 de Marzo de 1890 a dos meses y un día de arresto mayor.

Los hechos relacionados constituyen un delito de homicidio previsto y castigado en el artículo 419 del C. P. y una falta incidental de daños penada en el artículo 616 del propio cuerpo legal.

Concurre y es de apreciar en contra del sumariado la agravante de reincidencia (número 18 artículo 10 del Código penal.)

Peticion fiscal

Procede imponer al procesado por el delito de homicidio la pena de 17 años, 4 meses y 1 día de reclusión temporal, accesorias correspondientes y pago de costas procesales más de abono para el cumplimiento de la condena la mitad del tiempo de prisión provisional sufrida con motivo de la tramitación de esta causa y por la falta incidental de daños deberá ser condenado a una multa de 25 pesetas.

Además como indemnización civil deberá ser condenado el procesado a que abone a los herederos del infortunado Anselmo Salazar y Pinedo la suma de 2.000 pesetas.

La defensa

Dice que el infortunado fué a propósito a Faustino Fontecha.

Anselmo encontró al sumariado en el paso a que se refiere el fiscal y después de increparle por las denuncias que contra él habia hecho como tal guarda, poniendo en práctica las amenazas que anteriormente le habia dirigido, se abalanzó contra él, le agredió con la mano y con una piedra é intentó arrebatarle la carabina, para herirle con ella.

Ya estaba Anselmo a punto de apoderarse del arma en cuestión apesar de los esfuerzos de Faustino, cuando este disparó la carabina que mantenía fuertemente agarrada el Salazar, y sin intención de herirle, sino en legitima defensa y para atemorizarle solamente, pero con tan mala fortuna, que el disparo produjo la muerte al Anselmo Salazar.

Dice la defensa que el sumariado obró en legitima defensa y que por lo tanto no procede a imponer al sumariado pena alguna y tampoco a indemnización civil, por haber renunciado la viuda a dicha indemnización.

Declara el procesado A instancias del fiscal declara el pro-

cesado, manifestando que tiene 41 años vecino de Bergüenda y que anteriormente habia estado procesado por el delito de lesiones. Agrega que hace como tres años y medio que desempeña el cargo de guarda jurado, a continuación relata el hecho de autos diciendo que el Anselmo fué el que se agarró el arma y al querer cogerla se le disparó siendo la causa de su muerte. Al seguir el interrogatorio el ministerio público el procesado incurrió en algunas contradicciones por lo que se dá lectura a su primera declaración. Dice que la mayoría de las veces llevaba la carabina cargada.

El fiscal le pregunta si dobló la chapa de la bota con una piedra para de esa manera decir que se la dobló el infortunado con una piedra, al darle en la cabeza.

Prueba testifical del fiscal Después de haber prestado declaración el procesado comparecen los testigos Macario López, Juana Salazar (hija del muerto), María Rodríguez y Casimiro Castillo cuyas declaraciones no tienen interés.

Prueba pericial Comparecen los peritos don José Apraiz, médico titular de Salinas de Añana y don Estanislao Lacalle, también médico de Espejo, quienes manifiestan que la muerte del Anselmo fué instantánea.

Prueba testifical de la defensa Declaran los testigos, por parte de la defensa Lueteo Martínez, Segundo Campo, guardias civiles del puesto de Puentelarrá, Fermín Ortiz Quincoos, Robustiano Pinedo, Eulogio Bringas, Leandro Pinedo, Nicanor Barona, Celestino, Martínez y Tomas González, mujer de procesado.

La defensa renuncia a la declaración de los testigos Victor Santos Fernández y Victor Quincoos.

Prueba documental Terminadas las pruebas pericial y testifical se dá lectura a la prueba documental y terminada esta el presidente pregunta a las partes si modifican sus conclusiones, contestando estas que las sostienen.

Informe del Fiscal En un brevisimo discurso dice que el procesado quitó la vida intencionadamente a su semejante Anselmo Salazar, luego hace historia del día del hecho de autos.

Agrega que toda cuantas declaraciones ha prestado el procesado son enteramente falsas y que si hubiese dicho la verdad hubiese resultado un vil asesinato efectuado en la persona del Anselmo.

Termina diciendo que el hecho es un crimen altamente censurado y que por lo tanto debe de ser condenado.

La defensa

Comienza diciendo que se trata de castigar a un hombre que ha dado muerte a otro, y que si el procesado mató al Salazar, fué por el instinto de conservación y en legitima defensa.

El procesado ratifica en alta voz y el presidente le manda callar y le llama al orden. El procesado rompe a llorar y sigue ratificando, pide a la presidencia le permita retirarse, pues se encuentra indispuesto, el señor presidente accede a lo solicitado.

El señor Tabar continúa su discurso y dice que el procesado ha tenido siempre buena fama y buena conducta para desempeñar el cargo que desempeña.

A los diez minutos vuelve a entrar en la sala el procesado y su defensor ruega al señor presidente para que exhorte al procesado a que no interrumpa su discurso.

El regimiento ha regresado de nuevo al Pardo.

Los arquiducos de Austria... Los arquiducos de Austria acompañados de la Infanta Isabel...

PROVINCIAS

Incendio en los muelles... Dieron de Santander que pérdidas producidas por el incendio desarrollado en los muelles de Maliaño...

Un viajero... Ha llegado a París el Delegado del Gobierno Español para tratar de todo lo referente al proyectado ferrocarril de Tángier a Fez.

Equipación sensible... Dieron de Valencia que debido a la equivocación de un guarda agujas ha ocurrido un choque entre un tren de viajeros y un mercancías.

El maquinista y fogonero de ambos trenes están heridos... Entre los viajeros hay solo heridos leves.

Ama de cira

Con pecho de día, se ofrece para criar en su casa de Villarreal de Alava. Informes en este periódico. 4-1

Se necesita una coquera que sepa obligacion. Estación 45 2.

Gran ocasion

MAGNIFICO PIANO nuevo completamente en precio económico. Plaza Nueva 32. 53 | 1

Ramón de Landazábal Oculista

Ayudante del Doctor Marqués en la Clínica del Real Hospital del Buen Suceso. Horas de consulta de 11 a 1 y de 3 a 6. Pobres de 10 a 11. Estación 18-1.

Dependiente

Se necesita para comercio de Ultramarinos. Informarán en este periódico.

Valdepeñas

Vinos tintos y blancos, clases garantizadas. Tinto botella con casco 0,75 sin casco 0,50 Blanco botella con casco 0,75 sin casco 0,50 De venta: Julián Zárate San Antonio 37

ACADEMIA COMERCIAL OSABA

Curso 1.º de Abril Preparación completa Bancos y Comercio Clases duran 5 horas San Francisco 7-1.º 8-1

HALLAZGO

La persona que haya perdido cierta cantidad de dinero en la vía pública, puede pasar por la administración de este periódico, donde se le entregará previa las señas.

MUGHAGO

Se necesita uno de 13 a 14 años para comercio de tejidos. Informarán en esta imprenta.

Francisco Gatell

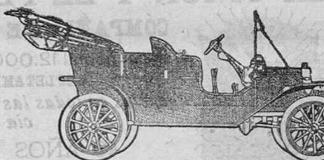
Lecciones particulares Taquigrafía y Caligrafía. TAQUIGRAFIA.—Se comprometo a enseñar en tres ó cuatro meses á lo sumo, el mejor y más preciso sistema para la traducción. Esta asignatura, poseyendo medianamente el idioma castellano, constituye, por sí sola, un medio de vivir. CALIGRAFIA.—En dos ó tres meses á lo sumo á la fluidez de jóvenes doté, de hermosa letra inglesa y redondilla. Estación 25-1.º dcha.

Cecilia Manrique-Modista

en blanco y en color dá lecciones de corte y costura en su domicilio ofreciéndose así mismo para toda clase de confecciones de señora y niños en su casa y á domicilio con puntualidad y economía.—Calle Chiquita n.º 18 1.º 178

INSTALADO

Ensenio Arbulo ofrece sus servicios al público para la colocación de timbres y reparaciones de los mismos. Precios módicos. Se venden planchas y cajas eléctricas garantizadas. Zapatería, 49, 8.º izquierda.



TORPEDO 4-5 ASIENTOS



Montado sobre el famoso chasis FORD modelo T, 20 HP, 4 cilindros y magneto que produce el encendido del motor y proporciona luz eléctrica completamente gratuita. Único automóvil en el mundo con esta ventaja.

Coché de verano é invierno, pues queda completamente cerrado por el parabrisa, la capota que cubre completamente las cuatro plazas, y unas cortinillas laterales con miras de celuloide. Defensa completa contra el frío, viento, lluvia ó nieve.

En orden de marcha solo pesa 650 kgs. La mitad ó la tercera parte de los otros automóviles de su fuerza y capacidad. Es, por lo tanto, el que menos consume. Se viaja con más economía que en ferrocarril en 3.ª clase.

Además de ser ligero, es solidísimo y de duración, porque está fabricado todo el chasis de acero fundido.

Se vende completamente equipado, se hay que añadir ningún extra: shasis, carrocería, neumáticos, parabrisa, capota, faros, faroles, cuencastilómetros, indicador de velocidades, botina y herramientas.

PESETAS 5.400

Se desea nombrar Agentes exclusivos de venta en las poblaciones donde aún no existan.

Catálogos y demostraciones practicadas gratuitas. Agencia general del Automóvil FORD C. Grabador Esteve, 6-VALENCIA

BANCO DE BILBAO Sucursal de Vitoria FUNDADO EN 1857

Table with financial data for the Bilbao Bank branch in Vitoria, including capital, reserves, and interest rates.

Operaciones de la Sucursal de Vitoria. Cuentas corrientes: á la vista 1% anual de interés. Imposiciones: en Caja de Ahorros (1 á 15.000 pts) 3% anual.

L'UNION

Compañía Francesa de Seguros contra incendios FUNDADA EN 1827. Garantía de la Compañía en 31 de Diciembre de 1911. Capital social 10.000.000 Francos.



1.º marzo: Chocolate de la Trapa. 400 gramos. 14,10 y 14. 1.25, 1.50, 1.75, 2 y 2,50. 2.º marzo: Chocolate de menta. 100 g. 14 y 16. 1.50, 1.75, 2 y 2,50. 3.º marzo: Chocolate comestible. 850 g. 18. 1 y 1,25.

Vapores Correos Españoles

Pinillos Izquierdo y Compañía DECADIZ

Para Buenos Aires

SALIDAS FIJAS CADA 24 DIAS DE BILBAO (Muelle de Urbitarte). El día 10 de Marzo saldrá el nuevo y elegante vapor español BETIS con pasajeros para SANTOS MONTEVIDEO y BUENOS AIRES...

Administración de Loterías calle de la Estación número 9. Ortiz de Zárate 8-3. VITORIA.

Zapateros

Goma usada de automóviles, para suela, se vende á 5 pesetas kilogramo. Almacén de trapos, Aldave n.º 13. 173

SARDINA SIN ESPINA-CRUZ ROJA

De la Casa Briou y C.º Probadías. Inmejorables.

Aviso importante

Angel el soldista acaba de comprar un gran saldo de cersés última novedad hechos por cerstera y 400 marcos de viaje ó sean tapabocas y gran colección de cintas de seda á precios baratísimos.

Advertisement for Sanigeno Fluido, 'El Rey de los Productos', featuring Ammonia-King and various cleaning uses.

Depósito general en España D. Francisco Loyarte, San Sebastián. Unico depositario en Vitoria Droguería de D. Eustaquio Buesa.

Banco de Vitoria Capital social Pesetas 3.000.000

Principales operaciones. Apertura de cuentas corrientes á la vista, con interés anual de uno por ciento. Los cuentas correntistas gozarán del beneficio de la negociación de letras sobre plazas bancadas á la par.

Préstamos y cuentas corrientes de crédito con garantía de valores del Estado y Deuda Provincial y Municipal al interés anual de CUATRO Y CUARTO POR CIENTO.

Se liquidan 10.000 piezas de Tiras Bordadas

Como fin de temporada se liquidan todas las Toquillas y Chales lana.-Completa y verdadera liquidación de todos los géneros de punto en Señora y Caballero. HIJOS DE R. BUISAN, Plaza Nueva 2.

¡HIELO, HELADOS!

En todas partes, á todas horas, solamente con agua y fuego, con la pequeña máquina "GLASINACID", La más barata en su compra, la más económica en su funcionamiento.

"REMINGTON" Machine C.º

Instalaciones frigoríficas, abarcando todas las industrias que necesiten frío industrial. SE GARANTIZAN LOS RESULTADOS PIDANSE CATALOGOS Y PRESUPUESTOS Agentes generales BORIS S. C.º

Extintor Mahieux

Anaga con rapidez asombrosa cualquier conato de incendio. por los principales Cuerpos de Bomberos y entidades de artes y comerciales de Europa. invento sensacional. Pídanse catálogos.—El Trust Dactylográfico.—Oquendo, 12, San Sebastián.—Se solicitan agentes.

Advertisement for Multicopista Cyclostyle, a manual typewriter that reproduces handwriting.

NOTICIAS

Hoy ha salido de la parroquia de Santa Maria, el Viático á los enfermos para el cumplimiento pasual.

Es rápida la curación de la Tos ferina haciendo aplicación del Jarabe antiferino de Arámburu. 2, ESTACION 2

En el Registro Civil se han hecho hoy las siguientes inscripciones: Nacimientos: 0 varones y 0 hembras. Defunciones: Eugenia San José 48 años viuda Hospital Civil; Vicenta Sallanera, 26 días, pueblo de Arriaga; Faustino Ruiz de Arcaute, 1 año, plaza del Hospital 4 3.º

La Compañía de Maderas. Bilbaer Oficinas y fábrica: Muelle de Charros Despacho local: Calle Buenos Aires n.º 1

En dos días desaparecen con la fricción Balsámico Arámburu, los sabañones no ulcerados.—2 ESTACION 2

En las excavaciones que se están haciendo en Punta de la Vaca (Cádiz), se ha descubierto en muy buen estado, una interesante necrópolis fenicia

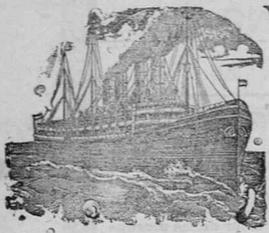
—Pídanse Sal Vichy-Etat, para bebidas, Comprimidos Vichy-Etat, efervescentes, y Pasillas Vichy-Etat, en sus envases de origen. Rehúese toda imitación.

# COMPANIA COLONIAL CHOCOLATES

CASA FUNDADA EN 1854

Indispensable superioridad en  
CAFÉS MOLIDOS Y EN GRANO  
TÉS, TAPIOCAS

J. Ibañeta y Rotana  
PROCURADOR  
Corredor de Comercio  
Cuesta del Teatro 1--VITORIA  
DESPACHO: Calle de Monseñor, Cadena  
y N.º 6, bajo.



## Viajes marítimos

por vapores correos  
y rápidos  
Buenos Aires en 15 días  
desde Burdeos

•VALDIVIA 25 de Enero.  
•BRETAGNE 8 de Febrero.  
•DIVONA 22 de Febrero.  
•GASCOGNE 8 de Marzo.  
•BURDINGALA 22 de Marzo.

Dos salidas semanales para Nueva York, California, San Francisco, y sus ostados. Para informes y billetes dirigirse al agente autorizado, JOSE M. CASTE-RES, Avenida de la Estación HENDAI E (Francia)—HOTEL ARGENTINO.  
Y para informes sobre pasajes de cámara

EN VITORIA: CEFERINO POLO  
Correría 11 y Plaza de Abastos (puesto núm. 12)

## SOBRE-MONEDERO

PARA CIRCULACIÓN POR CORREO DE VALORES EN METALICO  
Servicio Postal Oficial, creado por Real Decreto  
de 30 de Noviembre de 1899

El Sobre monedero circula entre todos los pueblos de la Península e Islas Baleares, Canarias y Costa de África, y donde no haya Administraciones Correos, están obligados a admitirlo a la circulación los carteros y peatones rurales.

El Sobre monedero es el medio más cómodo, sencillo y seguro para remitir dinero por correo, certificado, desde 5 céntimos hasta 50 pesetas en cualquier clase de moneda y en toda clase de fracciones. Con el sobre monedero se evitan al público las molestias de todos los sistemas de giro; no es necesario el requisito de conocimiento y se entrega por el cartero en el domicilio del destinatario, aunque sea en la aldea más pequeña. Indispensable para encargos al comercio, suscripciones de periódicos, pedidos de libros, pensiones, mesadas, etc., etc. Úsese que resuelve las dificultades del giro en pequeñas cantidades. El Sobre monedero tiene la garantía del Estado que abona la cantidad declarada en caso de extravío.

El Sobre monedero se vende en los estancos, Administraciones, Estafetas de Correos y Carterías, librerías, tiendas de objeto de escritorio etc., etc. al precio de 25 céntimos. Los pedidos de los estancos se harán a las Oficinas de la Compañía Arrendataria de Tabacos en cada provincia los demás pedidos a las Oficinas de la Sociedad del Sobre-Monedero. Se abona un buen premio de venta. Se desean representantes activos para capitales de provincia y pueblos importantes.

OFICINAS: SERRANO 16, MADRID

## BRONQUITIS, TOS FERINA

y toda clase de toses nerviosas y rebeldes de los catarros agudos y crónicos curadas radicalmente con el

## FERINOL

Precio del frasco: 3 pesetas.

De venta en todas las Farmacias y Droguerías.  
Al por mayor en los Centros de España.

EN VITORIA: Farmacia de don Blas Montoya, Sucesor de Cerrillo, calle Zaptería 39 y Droguerías de don Luciano Jarnes, Estación 84 y don Donato Araujo, Estación 11.



Exigid en todas las Centrales y buenos Establecimientos de Electricidad solo la marca «Philips» irrompible y desconfiad de otras clases que solo significan imitaciones inferiores.  
REPRESENTACIÓN GENERAL: Adolfo Hielscher-Madrid Almacén de Material Eléctrico

## Lámpara OSIRIS

Es la verdadera IRROMPIBLE  
La lámpara OSIRIS es la última creación de las de filamento metálico Estirado de UNA SOLA PIEZA

Lámparas de 10 bujías de 100 á 140 voltios.	Pesetas 1'90
de 16	1'90
de 25	2
de 32	2'10
de 50	2'15

De venta en Vitoria en la antigua y verdadera casa Tolosana  
Hoy Pedro Mendia, Plaza Nueva 26 15-1 p

## JABON VASCONIA

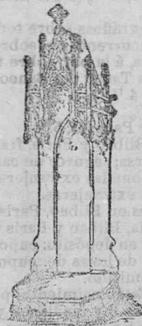
Sin rival para el lavado y conservación de la ropa  
De venta en los almacenes de ultramarinos de don Manuel R. de Alegria, Postas 20.—Señores Hijos de don José Erbilina, Plaza Nueva 24 é Hijos de Vicente Más San Francisco, 8.

# AZPIAZU H. NOS

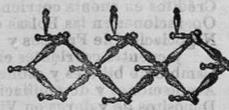
Muebles de lujo y económicos  
ARCA 1, 3 Y 5 Y SAN PRUDENCIO 2—VITORIA



Núm. 12.—Sillas bañista plegable maderada melis; muy indicada para estudio de pintor, jardín, tecador, etc. 3 pesetas.  
La misma en madera de haya 2 pesetas

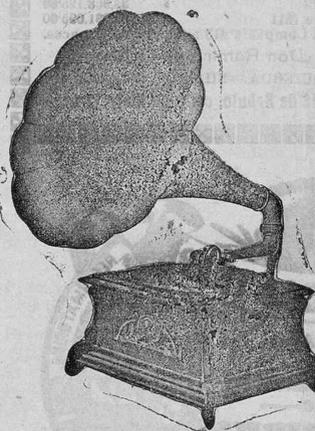


Núm. 11.—Gón su rido completo en Gótico, Bazarinos, Renacimiento etc., etc.  
Se construyen cerrosonarios, púlpitos, altares, etc., etc.



Núm. 174.—Perchas barnizadas en color negro 6 pesetas.  
Núm. 175.—La misma con siete ganchos, 4 pesetas.  
Núm. 176.—Perchas bañista plana á 1,20 y 0,95 respectivamente.

## Fábrica de máquinas parlantes Berg-Ferr



Advertimos á cuantos desean adquirir una buena máquina parlante que antes pasen por nuestra casa, donde encontrarán un buen surtido y á los precios más ventajosos.

Todas nuestras máquinas parlantes llevan la bocina de madera, con la que desaparece por completo el desagradable sonido metálico de las demás bocinas.

Aparatos completos desde 40 pesetas  
Le mense surtido en discos de las mejores marcas.

Representantes exclusivos para la Provincia de los discos de Opera Vasca y cantos populares de Vasconia.

Audiciones continuas y ventas al por menor.

CUCHILLERIA 64  
VITORIA

## Compagnie d'Assurances Generales

Contra incendios y explosiones  
FUNDADA EN PARIS EN 1818

Capital social (completamente desembolsado) francos	2.800.000
Reservas efectivas, francos	24.000.000
Primas á cobrar, francos	78.621.588
Total de garantías y Balances en 31 de Diciembre de 1903	105.286.588
Siniestros pagados hasta dicha fecha, francos	892.452.829'05
Capitales asegurados, francos	19.898.184.547'00

Esta Compañía, la más antigua y rica de las francesas ha repartido en 1903 un dividendo neto de francos 240 por cada acción nueva, ó sea 1200 por cada acción antigua de francos 1000 (el 120 por 100 sobre el capital). La vigésima quinta parte de acción se cotiza actualmente en la Bolsa de París á francos 5000.  
Esta Compañía ha cumplido con todos los requisitos que se exigen en la nueva Ley de Seguros.  
SUBDIRECCION EN ALAVA, Don Teodoro Boiz, San Antonio 28-2.  
Autorizada en inscripción en el Registro General de Seguros por Real Decreto de fecha 8 de Julio de 1903.  
Autorizada la publicación por la Comisaría General de Seguros con fecha 4 de Agosto de 1903.

## NO COMPRE Vd. LAMPARAS

ANTES DE HABER PROBADO LA RENOMBRADA MARCA



La PRIMERA del mundo construida con filamento ESTIRADO

IRROMPIBLE!  
SIEMENS SCHUKERT-INDUSTRIA ELECTRICA (S. A.)-MADRID  
Oficina técnica Bilbao Alameda de Mazarredo 6

## Servicios de la Compañía Trasatlántica

LINEA DE BUENOS AIRES  
El día 4 de Abril saldrá de Barcelona, el 5 de Málaga y el 7 de Cadiz.  
El vapor Infanta Isabel de Borbón, capitán don J. Castiella, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.  
LINEA DE NEW-YORK, CUBA Y MEJICO (Servicio del Mediterráneo)  
El día 25 de Marzo saldrá de Barcelona, el 28 de Valencia, el 30 de Málaga y el 30 de Cádiz.

El vapor Buenos Aires, capitán don J. Oiza, directamente para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico.  
LINEA DE CUBA Y MEJICO (Servicio del Norte de España)  
El día 16 de Febrero saldrá de Bilbao, el 19 de Santander y el 21 de Coruña.  
El vapor Alfonso XIII, capitán don Luis Sapsalans, directamente para Habana, Veracruz y Tampico. Admite pasaje y carga para Cabañas y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.  
Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta y también precios convencionales para camarotes de lujo.

LINEA DE VENEZUELA-COLOMBIA  
El día 16 de Marzo saldrá de Barcelona, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga el 15 de Cádiz.

El vapor Monserrat, capitán don P. Zaragoza, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Puerto Plata (facultativa), Habana, Puerto Limón y Colón, de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanailla, Curacao, Puerto Cabello y la Guayra, etc. Se admite pasaje y carga para Veracruz y Tampico con trasbordo en Habana. Combina con el ferrocarril de Panamá con las Compañías de navegación del Pacífico, por cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También carga para Maracaibo y Oro con trasbordo en Curacao y para Cumaná, Carúpano y Trinidad con trasbordo en Puerto Cabello.

LINEA DE FILIPINAS  
El día 2 de Marzo saldrá de Liverpool y el día 5 de Barcelona, haciendo heche las escalas intermedias.

El vapor Alicante, capitán don F. Luzarraga, directamente para Port-Said, Suez, Colombo, Singapere, Ilo Ilo y Manila, sirviendo para trasbordo los puertos de la Costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China Japón y Australia.

LINEA DE FERNANDO POO  
El día 2 de Marzo saldrá de Barcelona.  
El vapor M. L. Villaverde, capitán don R. de Fane con escala en Valencia y Alicante, y el 7 de Cádiz, directamente para Tanger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, demás escalas intermedias y Fernando Poo.  
Regreso de Fernando Poo el 5, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros á quienes la Compañía dá alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio.

También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.  
La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.  
Para rebajas á familias, precios especiales por camarotes de lujo, rebajas en pasajes de ida y vuelta y demás informes que puedan interesar al pasajero, dirigirse á las Agencias de la Compañía.

AVISOS IMPORTANTES: Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30% en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

Servicio comercial.—La acción que de estos Servicios tiene establecida la Compañía se encarga de trabajar á Ultramar los Muestrarios que le sean entregados, y de la colocación de los Artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los Exportadores.

## VAPORES CORREOS FRANCESES

Servicio á Cuba y México  
por los magníficos vapores extra-rápidos

ESPAGNE	LA NAVARRE
175 metros de largo 10.010 toneladas de desplazamiento y 9.000 caballos de fuerza.	148 metros de largo 8.663 toneladas de desplazamiento y 7.000 caballos de fuerza.

Salidas todos los meses, de Santander el 22 y de Cernaña el 23. Mas el 6 de Abril; 6 de Mayo; 6 de Octubre y 6 de Noviembre.  
Servicio á la Martinica, Trinidad, Venezuela, Colombia, Centro América y Pacífico por los Sosa y magníficos vapores de dos hélices.

Guadeloupe y Perou  
127 metros de largo, 8550 toneladas de desplazamiento y 6.000 caballos de fuerza.  
Salidas de Santander cada cuatro jueves.

SANTANDER, SRES. VIAL HJOS, Muelle 25 Madrid, don Francisco Sotuaín Zurbano 10 y Compañía Internacional de Vapores-Oamas, Palacio de la Equitativa-Coruña don Nicandre Farina Barcelona, Sres. S. Talavera é Hijos, Pasaje del Comercio-Bilbao don Carlos de Maruri, Estación 4, Bilbao.  
Para informes de pasaje de 1.ª y 2.ª y entropunte, dirigirse en Vitoria á

Don Vicente Larrañendi.—ESTACION 2.

## LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS  
Capital social 12.000.000 de Pesetas efectivas  
COMPLETAMENTE DESEMBOLSADO  
Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal  
40 AÑOS DE EXISTENCIA  
Seguros sobre la vida—Seguros contra incendios  
Subdirector en Vitoria  
J. A. QUIROGA.—Plaza del General Loma 6-2.º

## NUEVO ESTANTE A PEDAL

FRICCIONES de BOLAS de ACERO  
LA MEJORA MÁS ÚTIL QUE PODIA DESHARRER.



Establecimiento en Vitoria Estación 20